



Zarządzenie nr⁹¹.../2012
z dnia ...^{24 października}... 2012 r.
Rektora Uniwersytetu Medycznego w Łodzi

w sprawie: wprowadzenia wzoru umowy o świadczenie usług edukacyjnych na jednolitych studiach magisterskich prowadzonych w języku angielskim w Uniwersytecie Medycznym w Łodzi.

Na podstawie art. 66 ust. 2, w związku z art. 160 ust. 3 Ustawy z dnia 27 lipca 2005 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym (tekst jedn. Dz. U. z 2012 poz. 572, z późn. zm.) oraz § 47 ust. 4 pkt 10 Statutu Uniwersytetu Medycznego w Łodzi z dnia 29 września 2011 r., z późn. zm., zarządzam, co następuje:

§ 1

1. Wprowadza się wzór umowy o świadczenie usług edukacyjnych na jednolitych studiach magisterskich prowadzonych w języku angielskim na kierunkach: lekarskim – w ramach programów 4-letniego i 6-letniego, lekarsko-dentystycznym – w ramach programu 5-letniego.
2. Wzór umowy, o którym mowa w ust. 1, stanowiący załącznik nr 1 do niniejszego zarządzenia, obowiązuje od roku akademickiego 2012/2013.

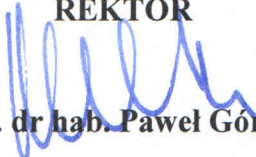
§ 2

Upoważniam dziekanów wydziałów Uniwersytetu Medycznego w Łodzi do podpisywania w imieniu Uniwersytetu Medycznego w Łodzi umów, o których mowa w § 1, na podstawie imiennych pełnomocnictw udzielonych przez Rektora.

§ 3

Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podpisania, z mocą obowiązującą od 1 października 2012 r.

REKTOR


Prof. dr hab. Paweł Górski

Otrzymują:

- jednostki organizacyjne wg rozdzielnika
- witryna UM w Łodzi

UMOWA

**o świadczenie usług edukacyjnych na jednolitych studiach magisterskich,
prowadzonych w języku angielskim
na kierunku lekarskim w ramach programu 4-letniego/6-letniego
/na kierunku lekarsko-dentystycznym w ramach programu 5-letniego¹**

zawarta w Łodzi, dnia

pomiędzy :

Uniwersytetem Medycznym w Łodzi, al. Kościuszki 4, 90-419 Łódź,

reprezentowanym przez:

Dziekana Wydziału Uniwersytetu

Medycznego w Łodzi,

zwanym dalej *Uniwersytetem*

a

Panem/Panią

seria i nr dokumentu tożsamości:

obywatelstwo:

adres zamieszkania:

adres do korespondencji²:

zwanym/zwaną dalej *Studentem*.

§ 1

Przedmiotem niniejszej umowy są warunki odpłatności za studia lub usługi edukacyjne świadczone na rzecz Studenta na jednolitych studiach magisterskich, prowadzonych w języku angielskim na Wydziale Wojskowo-Lekarskim na kierunku lekarskim w ramach programu 4-letniego/6-letniego/na kierunku lekarsko-dentystycznym w ramach programu 5-letniego³.

¹ Niepotrzebne skreślić.

² Wpisać w przypadku gdy adres do korespondencji jest inny niż adres zamieszkania.

³ Niepotrzebne skreślić.

§ 2

1. Uniwersytet zobowiązuje się wobec Studenta do odpłatnego świadczenia usług edukacyjnych związanych z kształceniem w ramach jednolitych studiów magisterskich, prowadzonych w języku angielskim na Wydziale Wojskowo-Lekarskim, na kierunku lekarskim w ramach programu 4-letniego/6-letniego/na kierunku lekarsko-dentystycznym w ramach programu 5-letniego⁴, począwszy od dnia 01 października r. przez semestrów studiów, zgodnie z planem studiów i programem kształcenia obowiązującymi na danym kierunku studiów.
2. Szczegółowy program kształcenia publikowany jest na stronie internetowej Uniwersytetu (www.umed.pl).

§ 3

1. Student zobowiązuje się zapłacić Uniwersytetowi kwotęeuro (słownie: EUR) za każdy rok studiów.
2. Opłaty, o których mowa w ust. 1, Student zobowiązuje się wносить w równych ratach w następujących terminach:
 - 1) I rata – najpóźniej do 15 października roku akademickiego, którego opłata dotyczy;
 - 2) II rata - do 15 grudnia roku akademickiego, którego opłata dotyczy;
 - 3) III rata - do 15 lutego roku akademickiego, którego opłata dotyczy;
 - 4) IV rata - do 15 maja roku akademickiego, którego opłata dotyczy.
3. Opłaty, o których mowa w ust. 1, nie obejmują:
 - 1) opłat za podręczniki i inne materiały dydaktyczne;
 - 2) kosztów powielania materiałów;
 - 3) kosztów badań profilaktycznych studenta;
 - 4) kosztów ubezpieczeń;
 - 5) opłaty związanej z przyjęciem na studia.
4. Koszty wydania dokumentów związanych z przebiegiem studiów, w tym dyplomu ukończenia studiów, jak również koszty wydawania duplikatów tych dokumentów regulują odrębne przepisy⁵.
5. Podpisanie przez Studenta niniejszej umowy oznacza akceptację jej warunków, w tym wysokości i zasad wnoszenia opłat za studia lub usługi edukacyjne związane z kształceniem.

§ 4

1. Student zobowiązuje się do terminowego wnoszenia opłat za:
 - 1) studia;
 - 2) uczestniczenie w zajęciach nieobjętych planem studiów;
 - 3) powtarzanie zajęć z powodu niezadowolających wyników w nauce.
2. Za datę wniesienia opłat, o których mowa w ust. 1, przyjmuje się datę wpływu środków pieniężnych na konto bankowe wskazane przez Uniwersytet.

⁴ Niepotrzebne skreślić.

⁵ Rozporządzenie Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego z dnia 14 września 2011 roku w sprawie dokumentacji przebiegu studiów (Dz. U. z 2011 r. Nr 201, poz. 1188).

3. W przypadku uchybienia terminom płatności za studia, o których mowa w § 3 ust. 2, oraz terminom płatności za usługi edukacyjne, o których mowa w ust. 1 niniejszego paragrafu, Uniwersytet obciąży Studenta ustawowymi odsetkami za zwłokę.
4. W przypadku zalegania z opłatami przez okres dłuższy niż trzy miesiące następuje skreślenie z listy uczestników kształcenia⁶.

§ 5

Uniwersytet nie pobiera opłat za :

1. rejestrację na kolejny semestr/rok studiów;
2. egzamin poprawkowy;
3. egzamin komisyjny;
4. egzamin dyplomowy;
5. egzamin reaktywacyjny;
6. wydanie dziennika praktyk zawodowych;
7. złożenie i ocenę pracy dyplomowej;
8. wydanie suplementu do dyplomu.

§ 6

Student jest zobowiązany do niezwłocznego pisemnego zawiadomienia Uniwersytetu o każdorazowej zmianie swoich danych osobowych, w tym adresu zamieszkania lub adresu wskazanego jako adres do korespondencji. W przypadku niezgłoszenia zmian danych adresowych doręczenia realizowane na adres wskazany w umowie uznaje się za skuteczne.

§ 7

1. Zasady pobierania opłat za studia lub usługi edukacyjne, o których mowa w § 4 ust.1, określa uchwała nr 7/2012 z dnia 25 września 2012 r. w sprawie zasad pobierania opłat za studia lub usługi edukacyjne związane z kształceniem oraz trybu i warunków zwalniania z tych opłat na studiach wyższych, natomiast wysokość tych opłat określa zarządzenie nr 51/2012 z dnia 20 czerwca 2012 r. Rektora Uniwersytetu Medycznego w Łodzi w sprawie opłat dla studentów zakwalifikowanych na Studia w Języku Angielskim w roku 2012/2012.
2. Informację o wysokości opłat za studia lub za usługi edukacyjne, o których mowa w § 3 ust. 1 i § 4 ust. 1, oraz o zmianach dotyczących wysokości tych opłat Uniwersytet zamieszcza na swojej stronie internetowej www.umed.pl.
3. Wysokość opłat może ulec zmianie w przypadku zmiany wysokości kosztów ponoszonych przez Uczelnię na prowadzenie studiów oraz w przypadku zmiany kursu walut mającej charakter trwały – odpowiednio do zaistniałej zmiany. W ww. przypadkach zmiana wysokości opłat następuje w drodze zarządzenia Rektora i wymaga zawiadomienia Studenta, który w terminie 14 dni od daty doręczenia mu zawiadomienia może wypowiedzieć niniejszą umowę i złożyć rezygnację ze studiów. Brak wypowiedzenia umowy traktowany będzie jako akceptacja zmiany wysokości opłat.
4. Zawiadomienie, o którym mowa w ust. 3, uznaje się za skuteczne także w przypadku jego doręczenia na indywidualny adres poczty elektronicznej studenta w Uczelni.

⁶ § 18 ust. 4 Rozporządzenia Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego z dnia 12 października 2006 r. w sprawie podejmowania i odbywania przez cudzoziemców studiów i szkoleń oraz ich uczestniczenia w badaniach naukowych i pracach rozwojowych (Dz. U. z dnia 19 października 2006 r.) oraz uchwała nr 7/2012 z dnia 25 września 2012 r. w sprawie zasad pobierania opłat za studia lub usługi edukacyjne związane z kształceniem oraz trybu i warunków zwalniania z tych opłat na studiach wyższych, z późn. zm.

§ 8

1. Umowa została zawarta na czas określony, tj. do dnia ukończenia studiów zgodnie z planem studiów, z zastrzeżeniem ust. 2.
2. Jeżeli czas trwania studiów, o którym mowa w ust. 1, ulegnie przedłużeniu zgodnie z Regulaminem studiów Uniwersytetu, okres obowiązywania umowy ulega odpowiedniemu przedłużeniu, bez konieczności sporządzenia odrębnego aneksu.
3. Student może zrezygnować ze studiów na Uniwersytecie bez podania przyczyny, składając w odpowiednim Dziekanacie Uniwersytetu pisemne oświadczenie o rezygnacji ze studiów. Na skutek takiego oświadczenia następuje rozwiązanie niniejszej umowy.
4. Jeżeli skreślenie Studenta z listy studentów następuje z powodu rezygnacji ze studiów, dniem rozwiązania umowy jest dzień złożenia pisemnego oświadczenia o rezygnacji.
5. Rozwiązanie umowy przed terminem, o którym mowa w ust. 1 i 2, następuje w przypadku ostatecznego skreślenia Studenta z listy studentów, z zastrzeżeniem ust. 4.
6. W przypadku rezygnacji ze studiów, skreślenia z listy studentów, ukończenia studiów, Student zobowiązuje się do uregulowania wszelkich zobowiązań wobec Uniwersytetu, w tym opłat za studia lub usługi edukacyjne, należnych odpowiednio do dnia: złożenia pisemnego oświadczenia o rezygnacji ze studiów, doręczenia decyzji Dziekana o skreśleniu z listy studentów, ukończenia studiów, oraz do przekazania do odpowiedniego Dziekanatu wypełnionej karty obiegowej.
7. Opłaty za studia nie podlegają zwrotowi z zastrzeżeniem ust. 8.
8. Opłaty za studia podlegają zwrotowi za okres niepobierania nauki, tj.:
 - 1) rezygnacji ze studiów przed rozpoczęciem studiów – Studentowi przysługuje zwrot całości opłaty za studia;
 - 2) za okres od dnia złożenia pisemnej rezygnacji lub dnia doręczenia decyzji Dziekana o skreśleniu z listy studentów;
 - 3) jeżeli Student otrzymał urlop z powodów zdrowotnych, potwierdzonych zaświadczeniem lekarskim, albo z innych ważnych, udokumentowanych przyczyn losowych – od daty złożenia wniosku o przyznanie urlopu; jeżeli wniosek nie zostanie rozpatrzony pozytywnie, Student zobowiązany jest wnieść całość opłaty także za okres po dacie złożenia wniosku;
– z tym że opłatę za I rok studiów zwraca się w wysokości pomniejszonej o 200 euro.
9. W przypadku rezygnacji ze studiów po rozpoczęciu studiów zarówno Student, jak i osoba trzecia, jeśli dokonała opłaty za studia lub usługi edukacyjne w imieniu i na rzecz Studenta, nie mogą żądać zwrotu uregulowanych opłat za studia lub usługi edukacyjne oferowane przez Uniwersytet do dnia rozwiązania niniejszej umowy.
10. W przypadku uzyskania zgody Dziekana na udział awansem w zajęciach następnego roku, student jest zobowiązany do wniesienia opłaty za zajęcia w wysokości odpowiadającej wartości usług edukacyjnych, z których będzie korzystał w ramach awansu.
11. W przypadku ponownego przyjęcia w poczet studentów, wznowienia studiów (reaktywacji), zmiany uczelni (przeniesienia do Uniwersytetu), zmiany kierunku lub formy studiów, Student jest zobowiązany do zawarcia nowej umowy z Uniwersytetem.
12. Prawa i obowiązki Studenta związane z tokiem studiów określają m.in.: Ustawa z dnia 27 lipca 2005 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym (tekst jedn. Dz. U. z 2012 r., poz. 572, z późn. zm.), Statut Uniwersytetu, Regulamin studiów Uniwersytetu.
13. Student oświadcza, że zapoznał się z Regulaminem studiów Uniwersytetu oraz innymi aktami prawnymi obowiązującymi w Uniwersytecie, dotyczącymi opłat za studia lub usługi edukacyjne.

§ 9

1. Wszelkie zmiany treści niniejszej umowy wymagają zachowania formy pisemnej pod rygorem nieważności, z wyjątkiem § 8 ust. 2.
2. Ewentualne spory, mogące wyniknąć na tle wykonywania postanowień niniejszej umowy, rozstrzygane będą przez sąd właściwy dla siedziby Uniwersytetu.
3. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie przepisy Ustawy z dnia 27 lipca 2005 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym (tekst jedn. Dz. U. z 2012 r., poz. 572, z późn. zm.), przepisy Kodeksu cywilnego, Rozporządzenia Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego z dnia 12 października 2006 r. w sprawie podejmowania i odbywania przez cudzoziemców studiów i szkoleń oraz ich uczestniczenia w badaniach naukowych i pracach rozwojowych (Dz. U. z dnia 19 października 2006 r.) oraz akty prawne obowiązujące w Uniwersytecie, w tym Statut Uniwersytetu oraz Regulamin studiów Uniwersytetu.
4. Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

UNIWERSYTET

STUDENT

.....

.....